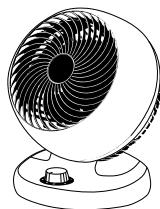


ETF-108W



-
- RU • Вентилятор бытовой осевой
• Инструкция по эксплуатации
KZ • Тұрмыстық осьтік желдеткіш
• Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

Наполните вашу жизнь комфортом



Найти электронную инструкцию
и обратиться за техподдержкой
вы можете по ссылке
www.home-comfort.com

 **Electrolux**

СОДЕРЖАНИЕ

1. ВВЕДЕНИЕ	3
2. НАЗНАЧЕНИЕ ПРИБОРА	3
3. УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ	3
4. ОБЩИЙ ОБЗОР УСТРОЙСТВА	4
5. СБОРКА	4
6. УПРАВЛЕНИЕ ПРИБОРОМ	4
7. УХОД	4
8. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	5
9. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	5
10. СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ	5
11. УТИЛИЗАЦИЯ	5
12. ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ	5
13. ГАРАНТИЯ	6
14. ДАТА ИЗГОТОВЛЕНИЯ	6
15. СЕРТИФИКАЦИЯ ПРОДУКЦИИ	6
16. ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	14

МЫ ДУМАЕМ О ВАС

Благодарим вас за приобретение прибора Electrolux. Вы выбрали изделие, за которым стоят десятилетия профессионального опыта и инноваций.

Уникальное и стильное, оно создавалось с заботой о вас. Поэтому когда бы вы ни воспользовались им, вы можете быть уверены: результаты всегда будут превосходными. Добро пожаловать в Electrolux!

Обозначения:



Внимание / Важные сведения по технике безопасности



Общая информация и рекомендации

Примечание:

В тексте данной инструкции вентилятор может иметь такие технические названия, как прибор, устройство, аппарат и т.п.

Введение



Пожалуйста, прочитайте и строго выполняйте требования, содержащиеся в настоящей инструкции по эксплуатации. Сохраните руководство в надёжном месте, для того, чтобы в будущем его можно было легко найти и воспользоваться им.

Назначение прибора

Прибор предназначен для циркуляции воздуха в помещении.

Указания по безопасности



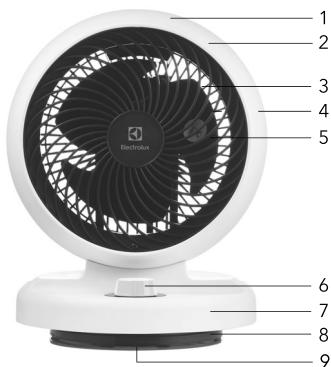
Внимание!

При эксплуатации вентилятора соблюдайте общие правила безопасности, включая следующие.

1. Никогда не помещайте какие-либо посторонние предметы в защитную решётку во время работы вентилятора.
2. Всегда отключайте прибор от электросети при перемещении и при чистке прибора.
3. Не помещайте прибор, электрическую вилку или шнур в воду, и не обливайте их жидкостями.
4. Не используйте вентилятор, если повреждён сетевой шнур или электрическая вилка, видны любые другие повреждения или неисправности прибора.
5. Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.
Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.
6. Запрещается использовать вблизи легко воспламеняющихся и взрывоопасных веществ.

7. Запрещается пользоваться вентилятором вблизи ванны, душа или каких-либо ещё ёмкостей с водой.
8. Вентилятор можно использовать только в вертикальном положении.
9. Запрещается использовать вблизи штор, растений или иных предметов, которые могут быть затянуты в прибор потоком воздуха.
10. Никогда не дёргайте за провод, чтобы отключить прибор от розетки, всегда беритесь за вилку.
11. Не помещайте провод под ковёр и иные напольные покрытия. Не располагайте провод в проходе и других местах, где об него можно споткнуться.
12. Упаковку прибора хранить в недоступном для детей месте.
13. Если вы заметили какую-либо неисправность, например, нехарактерный шум из вентилятора, немедленно отключите его и отсоедините от электросети.
14. Допускается использование прибора только в домашних условиях в соответствии с инструкцией. Любое другое использование, не рекомендованное производителем, может быть травмоопасно.
15. Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты – сотрудники сервисного центра.

Общий обзор устройства



1. Ручка для переноски прибора
2. Корпус прибора
3. Воздуховыпускная решетка
4. Воздухозаборная решетка
5. Лопасти вентилятора
6. Переключатель скоростей и поворота
7. Основание
8. Механизм вращения корпуса
9. Место для хранения шнура

Сборка

Настольный вентилятор поставляется в собранном состоянии. Не требует сборки. Достаньте прибор из коробки и удалите все упаковочные материалы.

Управление прибором

1. Подготовка к эксплуатации

Установите вентилятор на плоскую ровную поверхность. Подсоедините прибор к электросети с напряжением 220-240 В~50 Гц. Прибор включится как только вы измените положение переключателя.

2. Включение прибора

Для включения прибора поверните переключатель по часовой или против часовой стрелки. В зависимости от поворота, включится выбранный вами режим работы прибора.

3. Выбор скорости прибора

При помощи переключателя на панели управления выберите один из режимов скорости:

I – низкая скорость
II – средняя скорость
III – высокая скорость

4. Автоматический поворот

При помощи переключателя на панели управления можно настроить автоматический поворот корпуса в нескольких режимах:

- поворот корпуса при низкой скорости обдува;
- поворот корпуса при средней скорости обдува;
- поворот корпуса при высокой скорости обдува.

5. Регулировка направления воздушного потока



Отрегулируйте расположение корпуса вентилятора под нужным углом. Для этого осторожно потяните корпус прибора вверх, придерживая за основание. Максимальный угол наклона – 90 градусов. При регулировке угла наклона, звуки щелчков нормальны. В положении 90 градусов прибор плотно фиксируется. Верните вентилятор в исходное положение, с усилием наклонив корпус вниз.

6. Отключение работы прибора

Для отключения прибора установите регулятор в положение . При завершении пользования прибором, отключите его от электросети.

Уход

1. Отсоедините прибор от электросети.
2. Внешние поверхности очищайте при помощи сухой мягкой ткани.



Внимание! Не допускайте попадания воды внутрь вентилятора.

3. Не используйте спиртовые, бензиновые средства, абразивные порошки, лак для мебели, металлические щётки для очистки вентилятора. Это может испортить поверхности прибора.

4. Не помещайте вентилятор в воду.
5. Перед использованием дайте прибору полностью высохнуть.
6. Храните прибор в сухом прохладном месте. При длительном хранении используйте заводскую упаковку.

Устранение неисправностей



Внимание!

Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор. Обратитесь к квалифицированному специалисту.

При устранении неисправностей соблюдайте меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве.

Если вентилятор не включается

Возможная неисправность	Способ устранения
Отсутствие напряжения в электросети	Проверьте наличие напряжения в электросети
Обрыв кабеля питания	Проверьте целостность кабеля питания, при необходимости неисправный кабель замените
Неисправен переключатель	Проверьте срабатывание переключателя, при необходимости неисправный переключатель замените

Примечание

Для устранения неисправностей, связанных с заменой комплектующих изделий и обрывом цепи, обращайтесь в специализированные сервисные центры.

Технические характеристики

Параметр/Модель	ETF-108W
Номинальная мощность, Вт	35
Напряжение питания В/~Гц	220-240/~/50
Номинальный ток, А	0,28
Влагозащитное исполнение	IPX0
Класс электрозащиты	II класс
Размеры прибора (Ш×В×Г), мм	260×335×270
Размеры упаковки (Ш×В×Г), мм	344×265×280
Вес нетто, кг	2,1
Вес брутто, кг	2,8

Комплектация

- Вентилятор
- Инструкция по эксплуатации (с гарантийным талоном внутри)

Срок эксплуатации

Срок эксплуатации прибора составляет 7 лет при условии соблюдения соответствующих правил по установке и эксплуатации.

Утилизация

По истечении срока службы прибор должен быть утилизирован в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

Не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами.

По истечении срока службы прибора, сдавайте его в пункт сбора для утилизации, если это предусмотрено нормами и правилами вашего региона. Это поможет избежать возможных воздействий на окружающую среду и здоровье человека, а также будет способствовать повторному использованию компонентов изделия. Информацию о том, где и как можно утилизировать прибор, можно получить от местных органов власти.

Транспортировка и хранение

Вентиляторы могут транспортироваться любым видом транспорта, обеспечивающим их сохранность и исключающим механические повреждения, в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте используемого вида.

Вентиляторы транспортируются только в оригинальной упаковке завода изготовителя. Транспортирование и хранение прибора должно соответствовать указаниям манипуляционных знаков на упаковке. Храните прибор в сухом прохладном месте. При длительном хранении используйте заводскую упаковку.

Прибор должен храниться в упаковке изготовителя в закрытом помещении при температуре от -10 до + 40 °C и относительной влажности 70% (показания относительной влажности даны для температуры воздуха +25 °C).

Гарантия

Гарантийный срок - 2 (два) года.
Гарантийное обслуживание вентилятора производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.

Дата изготовления

Дата изготовления указана на стикере на корпусе прибора, а также зашифрована в code-128.

Дата изготовления определяется следующим образом:

SN XXXXXXXX XXXX XXXXXX XXXXX

месяц и год производства

Сертификация продукции

Товар сертифицирован на территории Таможенного союза.

Товар соответствует требованиям:

TP TC 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»

TP TC 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Изготовитель: "Чжэцзян Джойо Электрик Эплайанс Технолоджи Ко., ЛТД", Шаншэ оф Синьпу, Цыси Сити, Нинбо, Китай. /

Manufacturer: "Zhejiang Joyo Electric Appliance Technology Co., Ltd", Shangshe of Xipu, Cixi City, Ningbo, P. R. China. Импортер: ТОО "HEVECO Construction", Республика Казахстан, 050056, г. Алматы, Турксибский район, ул. Джангельдина, дом 341А.

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора.

Электролюкс – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией AB Electrolux (публ.).

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ.).

Сделано в Китае.

МАЗМҰНЫ

1. КІРІСПЕ	9
2. ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУ	9
3. ҚҰРЫЛҒЫҒА ЖАЛПЫ ШОЛУ	10
4. ҚҰРАСТЫРУ	10
5. АСПАПТЫ БАСҚАРУ	10
6. КҮТИМ ЖӘНЕ САҚТАУ	10
7. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ	11
8. ТЕХНИКАЛЫҚ АҚПАРАТ	11
9. ЖИЫНТЫҚТАЛЫМЫ	11
10. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ҚЫЗМЕТ ЕТУ МЕРЗІМІ	11
11. КӘДЕГЕ ЖАРАТУ	11
12. ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ	11
13. КЕПІЛДІК	12
14. ДАЙЫНДАЛҒАН КҮНІ	12
15. СЕРТИФИКАТТАУ	12
16. КЕПІЛДІК ТАЛОНЫ	18

БІЗ СІЗДІ ОЙЛАЙМЫЗ

Electrolux аспабын сатып алғаныңыз үшін алғыс білдіреміз.

Сіз ондаған жылдар бойы кәсібі тәжірибе мен инновацияға ие өнімді таңдадыңыз.

Бірегей әрі стильді, ол сізге қамқорлықпен жасалған. Сондықтан сіз оны қашан

пайдалансаңыз да, сенімді бола аласыз: нәтижелері әрқашан тамаша болады.

Electrolux ке қош келдіңіз!

Белгілеу:



Назар аударыңыз / Қауіпсіздік техникасы жөніндегі маңызды мәлімети



Жалпы ақпарат және ұсыныстар

Ескерту:

Осы нұсқаулықтың мәтінінде желдеткіштің құрғатқыш, құрылғы, құрылғы, құрылғы сияқты техникалық атаулары болуы мүмкін.

Kіріспе



Осы Пайдалану нұсқаулығындағы талаптарды мүқият оқып шығыңыз және қатаң түрде орындаңыз. Болашақта оны оңай табу және пайдалану үшін нұсқаулықты қауіпсіз жерде сақтаңыз. Аспап ауаның үй-жай ішінде айналуына арналған.

Қауіпсіздік жөніндегі нұсқау



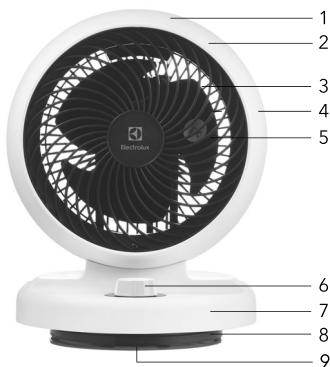
Ескерте!

Желдеткішті пайдаланған кезде жалпы қауіпсіздік ережелерін, оның ішінде келесі ережелерді сақтаңыз.

1. Желдеткіш жұмыс істеп тұрган кезде ешқашан қандай да бір бөгде заттардың қорғаныс торына салмаңыз.
2. Аспапты жылжыту кезінде және тазалау үшін торды ашқан кезде әрқашан аспапты электр желісінен ажыратыңыз.
3. Аспапты, электр ашасын немесе баусымды суға салмаңыз және олардың үстіне сүйкіткіш құймаңыз.
4. Желлік баусым немесе электр ашасы зақымдалған болса немесе аспаптың кез келген басқа зақымдануы немесе ақаулары көрінсе, желдеткішті пайдаланбаңыз.
5. Тез тұтанғыш және жарылғыш заттардың жаңында қолдануға тыіым салынады.
6. Ваннаның, душтың немесе басқа суы бар сыйымдылықтардың жаңында желдеткішті пайдалануға тыіым салынады.
7. Желдеткішті негіzsіз пайдалануға тыіым салынады. Желдеткішті тек тік күйінде пайдалануға болады.
8. Аспапқа ауа ағынаймен тартылуы мүмкін перделердің, есімдіктердің немесе басқа заттардың жаңында пайдалануға тыіым салынады.
9. Аспапты розеткадан ажырату үшін ешқашан сымды тартпаңыз, әрқашан ашаны ұстаңыз.

10. Сымды кілемнің және басқа еден жабындарының астына салмаңыз. Сымды дәлізде және оған сүрінуге болатын басқа жерлерде орналастырмаңыз.
11. Аспап физикалық, сенсорлық немесе әқыл-ой қабілеттері төмөндеген немесе өмірлік тәжірибесі немесе білімі жоқ адамдар (балаларды қоса алғанда), егер олар бақылауда болмаса немесе олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның аспапты пайдалануы туралы нұсқау берілмесе, пайдалануға арналмаған. Аспаппен ойын ойнауға жол бермеу үшін балалар бақылауда болуы керек.
12. Аспаптың қаптамасын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
13. Егер сіз желдеткішке тән емес шу сияқты қауілұқты байқасаңыз, оны дереу ажыратып, электр желісінен ажыратыңыз.
14. Аспапты тек үйде нұсқаулыққа сәйкес пайдалануға рұқсат етіледі. Өндіруші ұсынбаған кез келген басқа пайдалану жарақат қаупін тудыруы мүмкін.
15. Баусымды ауыстыруды тек білікті мамандар – сервистік оргалықтың қызыметкерлері жүзеге асыра алады.

Құрылғыға жалпы шолу



1. Аспапты тасымалдауға арналған тұтқа
2. Аспап корпусы
3. Ая шығатын тор
4. Ая қабылдау торы
5. Желдеткіш қалақтары
6. Жылдамдық пен бұрылышты ауыстырып қосқыш
7. Herisi
8. Корпустың айналу механизмі
9. Баусым сақталытын орын

Құрастыру

Үстел желдеткіші жиналған күйде жеткізіледі. Құрастыруды талап етпейді. Аспапты қораптан шығарып, барлық орау материалдарын алып тастаңыз.

Аспапты басқару

1. Пайдалануға дайындық

Желдеткішті жазық тегіс бетке орнатыңыз. Аспапты кернеуі 220-240 В~50 Гц электр желісіне қосыңыз. Аспап ауыстырып қосқыштың күйін езгерктеннен кейін қосылады.

2. Аспапты қосу

Аспапты қосу үшін ауыстырып қосқышты сағат тілімен немесе сағат тіліне қарсы бұраңыз. Бұрылуға байланысты сіз таңдаған аспаптың жұмыс режимі қосылады.

3. Аспаптың жылдамдығын таңдау

Басқару тақтасындағы ауыстырып қосқышты пайдаланып жылдамдық режимдерінің бірін таңдаңыз:

- I – төмен жылдамдық
- II – орташа жылдамдық
- III – жоғары жылдамдық

4. Автоматты бұрылу

Басқару тақтасындағы ауыстырып қосқыш арқылы корпустың автоматты бұрылуын бірнеше режимде реттеуге болады:

- ↓ – үрлеудің төмен жылдамдығы кезінде корпусты бұру;
- ↔ – үрлеудің орташа жылдамдығы кезінде корпусты бұру;
- ↑ – үрлеудің жоғары жылдамдығы кезінде корпусты бұру.

5. Ая ағынының бағытын реттеу



Желдеткіш корпусының орналасуын дұрыс бұрышпен реттептіз. Мұны істеу үшін негізді ұстап тұрып, аспаптың корпусын жоғары қарай ақырын тартыңыз. Максималды көлбеке бұрыши — 90 градус. Көлбеке бұрышын реттегендеге, шерту дыбыстары қалыпты жағдай. 90 градус күйінде аспап мықтап бекітіледі. Желдеткішті корпусын күшпен төмен қарай еңкейту ақырын бастапқы күйіне қайтарыңыз.

6. Құрылғыны өшіру

Құрылғыны өшіру үшін реттегішті (↑) күйіне орнатыңыз. Құрылғыны пайдалануды аяқтағаннан кейін оны қуат көзінен ажыратыңыз.

Күтім және сақтау

1. Аспапты электр желісінен ажыратыңыз.
2. Сыртқы беттерді құрғак, жұмсақ шүберекпен тазалаңыз.



Ескертпе! Желдеткіштің ішінен судың түсүіне жол бермеңіз.

3. Желдеткішті тазалау үшін спирт, бензин өнімдерін, абразивті ұнтақтарды, жиһаз лагын, металл щеткаларды қолданбаңыз. Ол аспаптың бетін зақымдауы мүмкін.
4. Желдеткішті суға салмаңыз.

5. Қолданар алдында аспапты толығымен құрғатыңыз.
6. Аспапты құрғақ, салқын жерде сақтаңыз. Ұзақ сақтау кезінде зауыттық қаптамасын қолданыңыз.

Ақаулықтарды жою



Ескертпе!
Аспапты өз күшіңізбен жөндеуге тырыспаңыз. Білікті маманға хабарласыңыз.

Ақаулықтарды жою кезінде осы басшылықта берілген қауіпсіздік шараларын сақтаңыз.

Егер желдеткіш қосылмаса

Ықтимал ақаулық	Жою тәсілі
Электр желісінде кернеу жоқ	Электр желісінде кернеу болуын тексеріңіз
Куат кәбілінің үзілүі	Куат кәбілінің бүтіндігін тексеріңіз, қажет болса ақаулықтың кәбілді ауыстырыңыз
Ауыстырып қосқыш істен шыққан	Ауыстырып қосқыштың іске қосылуын тексеріңіз, қажет болса ақаулықтың ауыстырып қосқышты ауыстырыңыз

Примечание

Для устранения неисправностей, связанных с заменой комплектующих изделий и обрывом цепи, обращайтесь в специализированные сервисные центры.

Техникалық ақпарат

Параметрлері/Моделі	ETF-108W
Номиналды қуаты, Вт	35
Куат кернеу, В/~Гц	220-240/~50
Номиналды ток, А	0,28
Электр қорғау класы, IP	IPX0
Қорғау дәрежесі	II класс
Аспаптың өлшемдері (ExBxT), мм	260x335x270
Қаптама өлшемдері (ExBxT), мм	344x265x280
Салмағы таза, кг	2,1
Салмағы жалпы, кг	2,8

Жиынтықталымы

- Желдеткіш
- Пайдалану жөніндегі нұсқаулық
- Қаптама
- Кепілдік талоны

Құрылғының қызмет ету мерзімі

Орнату және пайдалану жөніндегі тиісті ережелер сақталған жағдайда аспаптың қызмет ету мерзімі 7 жылды құрайды.

Кәдеге жарату

Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін құрылғы кәдеге жарату орнында қолданылатын нормаларға, ережелерге және әдістерге сәйкес кәдеге жаратылуы көрек. Құрылғының тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Құрылғының қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін, егер бұл нормаларда көзделген болса, оны кәдеге жарату үшін жинау пунктіне тапсырыңыз және сіздің аймақтың ережелері. Бұл қоршаған ортаға және адам денсаулығына ықтимал зардаптарды болдырмауға көмектеседі, сонымен қатар қайталануға ықпал етеді өнімнің компоненттерін пайдалану. Құрылғының қайда және қалай жоюға болатындығы туралы ақпаратты жергілікті өзін-өзі басқару органдарынан алуға болады

Тасымалдау және сақтау

Желдеткіштер олардың сақталуын қамтамасыз ететін және механикалық зақымдануды болдырмаітын кез келген көлік түрімен тасымалдана алады пайдаланылатын түрдегі көлікте қолданылатын жүктерді тасымалдау қағидалары.

Желдеткіштер тек өндірушінің бастапқы қаптамасында асымалданады. Аспап дайындаушының қаптамасында жабық үй-жайда -10°-дан + 40 °C дейінгі температурада және 25 °C температурада 70% - га дейінгі салыстырмалы ылғалдылықта сақталуы туіс.

Кепілдік

Кепілдік мерзімі-2 жыл. Кепілдік қызмет көрсету кепілдік талонында көрсетілген кепілдік міндеттемелеріне сәйкес жүргізіледі.

Дайындалған күні

Дайындалған күні code-128 ішіне шифрланған. Дайындалған күні келесідей анықталады:

SN XXXXXXX XXXX XXXXXX XXXXX

өндіріс айы және жылды

Сертификаттау

Тауар Кеден одағының аумағында сертификатталған.

Тауар талаптарға сәйкес келеді:

КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтың қауіпсіздігі туралы»

КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі»

Өндіруші: "Zhejiang Joyo Electric Appliance

Technology Co., Ltd.", Синьпудан келген

Шанше, Цзикси қаласы, Нинбо, Қытай /

Manufacturer: "Zhejiang Joyo Electric Appliance Technology Co., Ltd.", Shangshe of Xinpri, Cixi City, Ningbo, P. R. China Импорттаушы: "HEVECO Construction" ЖШС, Қазақстан Республикасы, 050056, Алматы қ., Турксіб ауданы,

Жангелдин қсі, 341A үй. Өндіруші өз құқығын өзіне қалдырады құрылғының дизайны мен сипаттамаларына өзгерістер енгізу үшін. Мәтін мен цифровық белгілеулерде техникалық қателер мен қате басылулар жіберілу мүмкін. Техникалық сипаттамалар мен ассортиментке өзгерістер алдын ала ескертүсіз жүргізу мүмкін.

Электролюкс - AB Electrolux (көпш.) лицензиясына сәйкес қолданылатын тіркелген сауда белгісі.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ.).

Қытайда жасалған

Гарантийный талон

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие соглашение сторон либо договор.

Поздравляем вас с приобретением техники отличного качества

Убедительно просим вас во избежание недоразумений до установки/эксплуатации изделия внимательно изучить его инструкцию по эксплуатации.

В конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия, с целью улучшения его технических характеристик, могут быть внесены изменения. Такие изменения вносятся без предварительного уведомления Покупателя и не влекут обязательств по изменению/улучшению ранее выпущенных изделий.

Дополнительную информацию об этом и других изделиях вы можете получить у Продавца или на нашем сайте в разделе Поддержка: www.home-comfort.com/support.

Внешний вид и комплектность изделия

Целательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность, все претензии по внешнему виду и комплектности предъявляйте Продавцу при покупке изделия. Гарантийное обслуживание купленного вами прибора осуществляется через Продавца, специализированные сервисные центры или монтажную организацию, проводившую установку прибора (если изделие нуждается в специальной установке, подключении или сборке).

По всем вопросам, связанным с техобслуживанием изделия, обращайтесь в специализированные сервисные центры. Подробную информацию о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, можно получить на вышеуказанном сайте/почте.

Заполнение гарантийного талона

Внимательно ознакомьтесь с гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа Продавца и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантийный срок исчисляется с даты производства изделия. Запрещается вносить в гарантийный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать указанные в нем данные. Гарантийный талон должен содержать: наименование и модель изделия, его серийный номер, дата продажи, а также имеется подпись уполномоченного лица и штамп Продавца.

В случае неисправности прибора по вине изготовителя обязательство по устранению неисправности будет возложено на уполномоченную изготовителем организацию. В данном случае покупатель вправе обратиться к Продавцу.

Ответственность за неисправность прибора, возникшую по вине организации, проводившей установку (монтаж) прибора возлагается на монтажную организацию. В данном случае необходимо обратиться к организации, проводившей установку (монтаж) прибора. Для установки (подключения) изделия (если оно нуждается в специальной установке, подключении или сборке) рекомендуем обращаться в специализированные сервисные центры, где можете воспользоваться услугами квалифицированных специалистов. Продавец, уполномоченная изготовителем организация, импортер и изготовитель не несут ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за его неправильной установки (подключения).

Область действия гарантии

Обслуживание в рамках предоставленной гарантии осуществляется только на территории стран СНГ и Грузии и распространяется на изделия, купленные на этих территориях.

Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, произошедшего в результате переделки или регулировки изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя, с целью приведения его в соответствие с национальными или местными техническими стандартами и нормами безопасности, действующими в любой другой стране, кроме территории стран СНГ и Грузии, где это изделие было первоначально продано.

Настоящая гарантия распространяется на производственные или конструкционные дефекты изделия

Выполнение ремонтных работ и замена дефектных деталей изделия специалистами уполномоченного сервисного центра производятся в сервисном центре или непосредственно у Покупателя (по усмотрению сервисного центра). Гарантийный ремонт изделия выполняется в срок не более 45 дней. В случае если во время устранения недостатков товара станет очевидным, что они не будут устранины в определённом соглашением Сторон срок, Стороны могут заключить соглашение о новом сроке устранения недостатков товара.

Гарантийный срок на комплектующие изделия (детали, которые могут быть сняты с изделия без применения каких-либо инструментов, т. е. ящики, полки, решётки, корзины, насадки, щётки, трубы, шланги и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца. Гарантийный срок на новые комплектующие, установленные на

изделие при гарантийном или платном ремонте, либо приобретённые отдельно от изделия, составляет 3 (три) месяца со дня выдачи отремонтированного изделия Покупателю, либо продажи последнему этих комплектующих.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА:

- периодическое обслуживание и сервисное обслуживание изделия (чистку, замену фильтров);
- любые адаптации и изменения изделия, в т. ч. с целью усовершенствования и расширения обычной сферы его применения, которая указана в Инструкции по эксплуатации изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя;
- аксессуары, входящие в комплект поставки.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ В СЛУЧАЯХ, ЕСЛИ НЕДОСТАТОК В ТОВАРЕ ВОЗНИК В РЕЗУЛЬТАТЕ:

- использования изделия не по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе эксплуатации изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендованным Продавцом, уполномоченной изготовителем организацией, импортером, изготовителем;
- наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин и т. д.), воздействий на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/запыленности, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;
- ремонта/наладки/инсталляции/адаптации/пуска изделия в эксплуатацию не уполномоченными на это организациями/лицами;
- неаккуратного обращения с устройством, ставшего причиной физических, либо косметических повреждений поверхности;
- если нарушены правила транспортировки/хранения/монтажа/эксплуатации;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т. д.) и других причин, находящихся вне контроля Продавца, уполномоченной изготовителем организацией, импортера, изготовителя и Покупателя, которые причинили вред изделию;
- неправильного подключения изделия к электрической или водопроводной сети, а также неисправностей (несоответствие рабочих параметров) электрической или водопроводной сети и прочих внешних сетей;
- дефектов, возникших вследствие попадания внутрь изделия постоянных предметов, жидкостей, кроме предусмотренных инструкций по эксплуатации, насекомых и продуктов их жизнедеятельности и т. д.;
- необходимости замены ламп, фильтров, элементов питания, аккумуляторов, предохранителей, а также стеклянных/фарфоровых/матерчатых и перемещаемых вручную деталей и других дополнительных быстроизнашивающихся/сменных деталей изделия, которые имеют собственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом;
- дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы.

С момента подписания Покупателем Гарантийного талона считается, что:

- вся необходимая информация о купленном изделии и его потребительских свойствах представлена Покупателю в полном объеме, в соответствии с Законом «О защите прав потребителей»;
- Покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия и обслуживания / с особенностями эксплуатации купленного изделия

куплennого изделия не имеет.

Покупатель:

Подпись:

Дата:

ИЗЫМАЕТСЯ МАСТЕРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



ИЗЫМАЕТСЯ МАСТЕРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



Модель:
Серийный номер:
Дата покупки:
Штамп продавца
Дата пуска в эксплуатацию:
Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию

Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию

ФИО покупателя:

.....
.....
.....

Адрес:

.....
.....
.....

Телефон:

.....
.....
.....

Код заказа:

.....
.....
.....

Дата ремонта:

.....
.....
.....

ФИО покупателя:

.....
.....
.....

Адрес:

.....
.....
.....

Телефон:

.....
.....
.....

Код заказа:

.....
.....
.....

Дата ремонта:

.....
.....
.....

Сервис-центр:

.....
.....
.....

Мастер:

.....
.....
.....

Для заметок

Кепілдік талоны

Осы құжат тұтынушылардың заман мен белгілінген құқықтарын шектемейді, бірақ тараптардың көлісімін не шартты қоздейтін заңда көрсетілген міндеттемелерді толықтырады және нақтылайды.

Сізді қоғары сапалы техника сатып алушызынан құттықтаімыз бүйімді орнатып/пайдалану алдында түсініспеушіліктеді болдырыш ушин оның пайдалану жөніндегі нұсқаулығын мұқият зерделеуінде сураймыз.

Бүйімдің конструкциясына, жинақталуна немесе дайындау технологиясына оның техникалық сипаттамалары жақсарту мақсатында езгерістер енгізуі мүмкін. Мұндай езгерістер Сатып алушының алдын ала хабардар етпейтін енгізіледі және бүрін шығырганда бүйімдардың езгерту/жасарту жөніндегі міндеттемелерге әкел соққайды.

Осы және басқа бүйімдер тұралы қосымша ақпаратты Сатушыдан немесе біздің сайттан Қолдау белімінен ала аласы: www.home-comfort.com/support.

Бүйімнің сыртқы түрі мен жынтықтаулығы

Бүйімнің сыртқы түрін және оның жынтықтаулығын мұқият тексеріліз, бүйімдің сатып алу кезіндегі Сатуыша сыртқы түрі мен жынтықтаулығы бойынша барлық талаптарды қойыңыз. Сіз сатып алаган аспапта кепілдік қызметтерге көрсету Сатушы, мамандандырылған сервистік орталықтар немесе аспапты орнатуды жүзеге асырган монтаж жасауды арқылы жүзеге асырлады (егер бұйын арнасты орнатуды, қосуды немесе қрастардыру қажет еттін болса).

Бүйімдің техникалық қызметтерге байланысты барлық мәселелер бойынша мамандандырылған сервистік орталықтарға хабарласыңыз. Бүйімдің жөндеуде және техникалық қызметтерге үзілдеп сервистік орталықтар тұралы толық ақпаратты жогарыда көрсетілген сайттан / поштадан алуға болады.

Кепілдік талоны толтыру

Кепілдік талонын мүкіншіліктерінің қараша шығының және оның дұрыс толтырылғанын және Сатушының мөртабаны бар екенин көз жеткізіңіз. Сатушының мөртабаны және сату күні (не сату күні көрсетілген кассалық чек) болмаган кезде кепілдік мөрзімін бүйімдің ендирилген күнстан бастап есептелеуді. Кепілдік талонына қандай да бір езгерістер енгізуі, сондай-ақ онда көрсетілген деректерді әширге немесе қайта жазауда тыйым салынады.

Кепілдік талонында: бүйімнің атату мен моделі, оның сериялының немірі, сату күні, сондай-ақ үзілдеп туғанған қолы және Сатушының мөртабаны болыу тиіс.

Дайындаудың кінәсінен аспал ақаулы болған жағдайда, ақаулықты жою жөніндегі міндеттеме дайындаудың үзілдептік берген үйімга жүктеледі. Бұл жағдайда аспапты орнатудың (монтаж жасауды) жүзеге асыратын үйімга хабарласу жақет.

Бүйімді орнату (косу) ушин (егер оған арнайы орнату, қосу немесе қрастарында қажет болса) блілікті мамандардың қызметтерін пайдалана алғын мамандандырылған сервистік орталықтарға хабарласуды үсінамыз. Сатушы, дайындаудың үзілдептік берген үйім, импорттауды және дайындауды бүйімнің дұрыс орнатылмауынан (қосылуынан) туындаған кемшіліктерінде үшін жауп бермейді.

Кепілдіктің қолданылу ақыны

Берілген кепілдік шенберінде қызмет көрсету тек ТМД және Грузия елдерінің аумағында жүзеге асырлады және осы аумақтарда сатып алынған бүйімдарға қолданылады.

Осы кепілдік бүйім бастаптаки сатылған ТМД және Грузия елдерінің аумағынан басқа кез келген басқа елде қолданылатын үлттық немесе жергілік техникалық стандарттар мен қауіпсіздік нормаларынан сәйкес келтіру мақсатында

дайындаудың нәтижесінде болған запалды өтеге және жабуга құқық бермейді.

Осы кепілдік бүйімнің өндірістік немесе конструкциялық ақауларына қолданылады

Жөндеу жұмыстарын орындау және бүйімнің қауаулы белшектерін ауыстыру үзілдеп сервистік орталық мамандарымен сервистік орталықтың қалауы (бойынша) жүргізіледі. Бүйімдің кепілдік жөндеу 45 күннен аспалының мөрзімінде орындалады. Егер Тауардың кемшіліктерін жою кезінде олардың Тараптардың көлісімінде белгілінген мөрзімде жойылмайтыны айын болған жағдайда, Тараптар Тауардың кемшіліктерін жоюында тұралы көлісім жасасуы мүмкін. Жынтықтау шығындарға кепілдік мөрзімінде олардың күралдарды, яғни жашкітерді, серелерді, торларды, сабеттерді, саптамаларды, штекталарды, шлангтарды және т.б. қолданып бүйімнан алынған мүмкін жағдайда, 3 (үш) айдың күрәйді. Кепілдік немесе ақыны жөндеу кезінде бүйімға белгілінген бүйімнан белек сатып алынған жана жынтықтау шытардың кепілдік мөрзімінде жаңелген бүйімді Сатып алушыға берген не осы жынтықтау шытарды соңғысына сатқан күннен бастап 3 (үш) айдың құрайды.

ОСЫ КЕПІЛДІК МЫНАЛАРҒА ҚОЛДАНЫЛМАЙДЫ:

- бүйімдің мөрзімінде қызметтерге көрсету және сервистік қызметтерге (тазалау, сүзгілерді ауыстыру);
- бүйімнің кез келген бейімделуі мен өзгеруі, оның ішінде өндірушінің алдын ала жазбаща көлісімнің бүйімдің пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген оның қолданудың әддегі жаңалықтарынан және оның көрсетілген жаңалықтарынан;
- жеткізілім жынтықтау шытарынан көрсетілген жаңалықтарынан;

ЕГЕР ТАУАР КЕМШІЛІГІ ТӨМЕНДЕДЕГІ ЕРДЕРДІНДІН ПАЙДА БОЛГАН ЖАГДАЙЛАРДА ОСЫ КЕПІЛДІК БЕРИЛМЕЙДІ:

- бүйімдің оның тікелей мақсатына, оның Пайдалану жөніндегі нұсқаулығына сәйкес емес, оның шаңдағы артық жүктеменем немесе Сатушы, дайындаудың үзілдептік берген үйім, импорттауды, дайындаудың үсінбаған қосалықтардың жағдайынан бөліп атасынан жаңалықтарынан;
- бүйімдің механикалық зақындаудардың (кеткітердін, жақырттардың және т.б.) болуы, бүйімдің шамадан тыс күштін, химиялық агрессиянын заттардың, жогары температуралың, жогары ылғалдаудың/шандандың, концентрацияларынан булаардың асер етуі, егер жогарыда атлагандардың кез келген бүйімнің дұрыс жұмыс іsteмешіне себеп болса;
- бүйімдің жөндеу/баптау/инсталляция/бейімдеу/пайдалануға іске қосын үзілдептік берілмеген үйімдермен/тұлғалармен жасалу;
- беттің физикалық немесе косметикалық зақындаударына себеп болған құрьылышының үкісьсыз пайдалану;
- егер тасымалдауда/сақтау/монтаж жасауда/пайдалану ережелері бұзылса;
- табиги алаттар (ерт, су тасқыны және т. б.) және сатушының, өндіруші үзілдептік берген үйімнің, импорттаушының, өндірушін және сатып алушының бақылаудан тыс басқа да себептер;
- бүйімнің электр немесе су құбыры желісіне дұрыс қосылмауы, сондай-ақ электр немесе су құбыры желісінің және өзге де сыртқы жөлілердің ақаулары (жұмыс параметрлерінің сәйкес келмеуі);

- пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көзделгеннен басқа, бүйімнің шінне бірге заттардың, сүйкіткіштердің, жәндіктер мен олардың тіршілік ерекеттің, өнімдерінің және т.б. түсіү салдарынан туындаған ақуалар;
- шамдарды, сүзгілерді, қуат элементтерін, аккумуляторларды, сақтандырыбыштарды, соңдай-ақ шыны/фарфор/матадан жасалған және қолмен жылжылатын белшектерді және табиги тоzuына байланысты өзіндік жұмыс істеу мерзімі шектеулі басқа да қосымша тез тоzатын/ауыстырылатын бүйім белшектерін ауыстыру қажеттілігі;
- бүйім осы жүйенің элементі ретінде пайдаланылған жүйенің ақуалары.

Сатып алушы кепілдік талонына қол қойған сәттен бастап:

- сатып алғынган бүйімді және оның тутынушылық қасметтері туралы барлық қажетті ақпарат сатып алушыға «Тутынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Занға сәйкес толық көлемде беріледі;
- Сатып алушы сатып алынған бүйімді пайдалану және қызмет көрсету бойынша нұсқаулық алды / сатып алғынган бүйімді пайдалану ерекшеліктерімен

- Сатып алушы кепілдіктік қызмет көрсету шарттарымен/сатып алғынган бүйімді пайдалану ерекшеліктерімен танысады және келиседі;
- Сатып алушының сатып алғынған бүйімнің сыртқы түріне/жыныстықтылығына/

наразылықтары жоқ.

Сатып алушы:

Қолы:

Күні

қызмет көрсету кезінде шебер алды

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ТАЛОНЫ



Улті:
Сериялық № мірі:
Сатып алу күні:
Сатушының мөртабаны:

Пайдалануға іске қосу күні:
Пайдалануға іске қосуды
жузеге асырған үйлімнің мөртабаны:

Пайдалануға іске қосу күні:
Пайдалануға іске қосуды
жузеге асырған үйлімнің мөртабаны:

қызмет көрсету кезінде шебер алды

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ТАЛОНЫ



Улті:
Сериялық № мірі:
Сатып алу күні:
Сатушының мөртабаны:

Пайдалануға іске қосу күні:
Пайдалануға іске қосуды
жузеге асырған үйлімнің мөртабаны:

Пайдалануға іске қосу күні:
Пайдалануға іске қосуды
жузеге асырған үйлімнің мөртабаны:

Сатып алушының Т. А. Э:	ФИО покупателя:
Мекенжайы:	Мекенжайы:
Телефон:	Телефон:
Тапсырыс коды:	Тапсырыс коды:
Жөндеу күні:	Жөндеу күні:
Кызмет көрсету орталығы:	Кызмет көрсету орталығы
Шебер:	Шебер:

Жазбалар үшін



2024/1

Электролюкс – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией AB Electrolux (публ.).

Электролюкс - AB Electrolux (көпш.) лицензиясына сәйкес қолданылатын тіркелген сауда белгісі.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ).

В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены технические ошибки и опечатки.

Изменения технических характеристик и ассортимента могут быть произведены без предварительного уведомления.

Нұсқаулықтың мәтіні мен цифрлық белгілеулерінде техникалық қателер мен қате басылулар жіберілуі мүмкін.

Техникалық сипаттамалар мен ассортиментке өзгерістер алдын ала ескертүсіз жүргізілуі мүмкін.

CE EAC IPX0

